

## SATIYACU Meitanü'axüa

### *Vaürisica*

<sup>1</sup> Ne Satiyacu Cacaüyarisie mieme neca-tini'uximayatametüni Ti'aitame Quesusi Cürisitusie mieme. Naisarie xemeutayeixüa necanixevaüritüaca yunaime tamamata heimana yuhutame nuivarite.

### *Cacaüyari que mütatipitüa temütemaivavenicü*

<sup>2</sup> Ne'ivama naimecü xeyutemamaviecame xequeneyu'erieca quepaucua xemüta'inüasiene 'inüari yücü mü'anenecü, <sup>3</sup> müpaü xetemaitü, müpaü xete'inüasieme yuri xüca xete'erieca yemecü, mücücü xete'uca'enivatü xepacüne. <sup>4</sup> Xequenaye'axüa xete'uca'enivatü müpaü xemütemasiücünicü müyuxevicü xe'iyari, tixaü mücareuyevesecü.

<sup>5</sup> Me xüca xevitü xeme ca'aye'aveni mütimaivenicü, müpaü quetitavavirieni Cacaüyari. Müpaü catinapitüamücü. Cacaüyari 'aixüa 'iyaricü catinivamicuani yunaime cavatate'atü. <sup>6</sup> Müpaü quetitavavirieni yuri ti'erietü xeicüa, tixaü huta 'iyariyari cahexeyatü. Que mü'ane huta 'iyariyari mexeiya, mücü hamevaripaü caniuyüneni haramarasie mieme mu'equipaü muyuanepaü. <sup>7</sup> Mücü müya mü'ane mecuxi pütihayeva müpaü ticu'erivatü quename tipitüarieni. Ti'aitame tixaü pücatipitüani <sup>8</sup> tevi huta 'iyariyari mexeiya mühücücü, müyuxamurie yuyeyacü naimecü.

9 Ta'iva tixaü mücatihücü ve'eme queyuxatani müpaü ra'erivatü ve'eme que mürayeitüarie.  
 10 Xicutütü meta ve'eme queyuxatani müpaü ra'erivatü tixaü catihücütütü que mürayeitüarieni, müpaü timaitü, 'üxa xuturipaü peuyani. 11 Tau paneica xücatü, 'üxa pütivasiüxa. Xuturiyari pücaxürüve, visi mütiyuxexeyacai putiyünaxü. Yaxeicüata tevi müxicu pütavaxime yuyeiyacü sepa que mütiyuriene.

*Que mütiuca'eniva 'inüasietü*

12 'Aixüa cani'itüarieca que mü'ane mütiuca'eniva 'inüasietü. Mücü 'inüasieme tucari canipitüariemücü 'inüaricü, yaxeicüa muma que müranutimaniyarie que mü'ane müvara'iva nausaricü, müpaüta catinitamarivamücü, Cacaüyari que mutayü quename vamini müme meminaqui'erie. 13 Tevi mexi 'inüasiexime müpaü pücahaineni, Cacaüyari püta caniyüaneni nesi'inüatatü haitü. Cacaüyari püca'yüve müta'inierienicü para 'axa mütiyurienenicü. Yaxeicüa mücü püca'ita'inieni tevi, para mücü 'axa mütiyurienenicü. 14 Yuxexuitü masi yücümana mepü'inierie 'axa memüteyurienicü. Meteyucahive'erietü mepüyuyivanüa mepüyuhapaninüa yücümana. 15 Tiyucahiv'e'erietü cuitü 'axa pütüyurieneni. 'Aye'ame 'axa tiyurienetü, vaüriyarica pümüni, yaxeicüa 'uca 'ayehucatü vaüriyarica mütinivenipaü.

16 Xepücate'irüviyarieca ne'ivama ne-naqui'erima. 17 Naitü 'imiquieri 'aixüa mü'ane, nai temüte'umique müraye'axe, mücü taheima canimiemetüni. Canacaneicani hecüarivivamete

va'uquiyarisüa miemetütü. Mücü püca'yupata, ni 'etüriya que mütiyupata tau 'acayunirümecacu, müpaü pücatiyupata. <sup>18</sup> Yücümana müpaü tiuyühüaveca püta'utavevie, müpaü 'utayüca niuquicü yuri mainecü, para tame tita mütiunetüasie mieme visi temütexeyariyecacü, tame nivesicapau temütexeyariyecacü yacütünüquetü.

*Que müreuyevese yatemüteyuriecacü niuqui que maine*

<sup>19</sup> 'Ipaü xequetenemaica ne'ivama nenaqui'erima. Peru yunaitü teüteri mequeyumexütüaca memü'enananicü. 'Emequeteheutevini püta memütiniunicü memüyeha'anicü. <sup>20</sup> Tevi ha'atü yapücatcamieni heiseriemecü, Cacaüyari que mütixeyia. <sup>21</sup> 'Ayumieme xequenevivi nai mütiyusevixima, nai 'axa müti'ane naisarie manayuhayeva. Xeca'ayu'eririyatü xequeneutanaqui'eri niuqui xe'iyarisie muca'iteüsie. Mücü caniyüveni xe'iyari mütavicueisitüani.

<sup>22</sup> Niuqui que maine yaxetecahutü xequenacüni. Xe'i'enietü xEICÜA xepüca'yüaca capa xeyucuananicü yücümana. <sup>23</sup> Xüca niuqui 'enieni xEICÜA, xüca yaticamieni, tevipaü caniyüaneni xicürisie müyu'ixüari yühüxie que mütiyuxexeyia. <sup>24</sup> Yu'ixüarieme caniyemieni, yapaucua que mütiyuxexeyiacai püratümaiya. <sup>25</sup> Que mü'ane masi mütaniere mücü 'inüarisie müraye'axesie mütasixünasie, que mü'ane mücüsie mü'ayumieme, xüca 'u'ename caratümaiya, masi xüca yaticamieni müpaü tiyurienetü, mücü 'aixüa cani'itüariyecamücü yatiyurienetü.

26 Tevi xüca rayexeyame yu'erieca, peru xüca ca'ipirenutüaca yuneni, mücü masi yücümana caniyucuamananeni, yacü xeicüa catinayexeyani. 27 Me xüca rayexeyani 'itiyatü caseviximarietü, Cacaüyari müta'uquiyari que mütixeyia, müpaü püta caniyüanemücü. Caniva'üviyacamücü memünutuixietüca viyurasixi meta mexi me'uximatüarie. Püyü'üviyanita, tita cuiëpa mütimieme ca'iseviximanicü.

## 2

*Que mütivaru'imaiyaxü yücü memücatevaxeyacü teüteri*

1 Ne'ivama, Qesusi Cürisitu Tati'aitüvame visi mü'anesie yuri que xemüte'erie, xequeteneuhayeva yücü xetevaxeyatü teüteri.

2 Mana tevi xüca heutahani xemüyuyexexeürivasie huru hanirayari vatimanatücaitü visi mü'ane 'anacatütü, xücarita mana heutahani xevitü cui mavetü 'anacatünitü, quesü 'uyüni. 3 Xücari cui xe'ixeyani que mü'ane visi mü'ane manacatücü,

xüca müpaü xete'icühüaveni, 'Ecü xüa 'ena quenacani 'aixüa mü'anesie, xüca müpaü püta xete'icühüaveni tevi mümave, 'Ecüsü 'umapaitü queneuveni, mesü 'ena nehetüa queneucani, 4 cari huta 'iyariyari xepexeyia, cari 'isücate xepayuyeitüa, peru 'axa xeteyücühüavetü.

5 Xequenene'enieca ne'ivama nenaqui'erima. Tamüsü Cacaüyari püvaranuyeteüxixü müme cui memümamave cuiëpa memütama que memütevaxeyia. Müme masi meheuca'ucame püvarayeitüa yuri que memüte'erie, para vahesie mütinaquenicü müme memaye'axüanicü

tiva'aitüvame mayanicü, que mutayü quename vapitüani müme meminaqui'erie. <sup>6</sup> Xeme püta ca'aye'aveme xepüxata mümave. Tamüsü xicusixi mecatehüme memütexe'uxitüa. Müme mecatehüme memüxehapa 'isücate vahesüa. <sup>7</sup> Tamüsü mümetütü mecatehüme memisevixima que mü'anesüa xemümiemete, 'axa me'utiyuatü hepaüsitana. Mücü que mü'ane mühücü, mücü 'aixüa pü'ane.

<sup>8</sup> Me xüca 'acu xeheye'atüani Ti'aitame 'inüarieya, 'utüarica que maine, Pepinaqui'erieca 'ahepaü tevi yaxaicüa que pemüti'anaqui'erie manuyüne, 'aixüa cani'aneni. <sup>9</sup> Me xüca yücü petivaxeyani teüteri, 'axa xecaniyüaca. 'Inüari niuquiyari püxehecüata que xemüte'itisana. <sup>10</sup> Que mü'ane naimesie yamüticamie 'inüari niuquiyari que mainesie peru xüca xei niuquiyari hepaüsita 'utiquetamüre, masi hesiena pütühüivani miseviximacü 'inüari naime. <sup>11</sup> Que mü'ane müpaü mutayü, Pepüca'icumaüvani xeime 'üyaya haitü, mücürita müpaü niutayüni, Pepücare'amemivani. Mericüsü sepa xeime 'üyaya pemücacumaüva, perusü xüca peti'amemivani, pepitisanaxü 'inüari niuquiyari. <sup>12</sup> Que xemutiyuane, que xemüteyurie, müpaü xequetenemaica, 'isücame canixeta'ivaviyamücü 'inüari mütasixüna que maine. <sup>13</sup> Que mü'ane mücatiucanenimaya, 'isücame ca'inenimayatü pitahüave. Perusü que mü'ane mütiyucanenimaya, mücü püra'iva sepa 'isücame mitahüave.

*Xüca yuri ti'erieca niu tixaü catiyurienetü, yuri que müti'erie canimüquini xEICÜA*

14 Qesü 'uyüni ne'ivama, tevi xüca yuri ti'eriecame yuxatani, peru tixaü 'asicatiyurienetü. Müpaü niu yuri que müti'erie, queri tiyüveni para mütavicueisitüarienicü. 15 Ta'iva 'uquitütü 'ucatütü xüca 'anacavixurieca, xüca 'icuai heuyehüaca tucarisie mieme, 16 xevitü xeme xüca müpaü ticühüaveni, 'Aixüa pereu'erietü quenemie. 'E'ayesuime quenanacatüqui, queneutahuxai, 'utaitü, peru xüca xeca'imini tita müreuyehüva yuvaiyarisie mieme, quesü 'uyünicuta, 'aixüa püca'yüni. 17 Yaxeicüa xüca niu yuri ti'erieca, peru xüca tixaü 'asicatiyurieneni, yuri que müti'erie pümüqui xeicüa, yücümana 'asimüca'yüvecü.

18 Perusü xevitü xüari müpaü pütayüni, Mericüte 'ecü xeniu yuri pepüti'erie, ne masi tixaütü nepütiyuriene. Quene'ahecüata yuri que pemüti'erie tixaü 'asipecatiyurienetü, ne masi tixaütü 'asinetiyurienetü nepünehecüatani yuri que nemüti'erie. 19 Xüari yuri pepüti'erie xeniu quename Cacaüyari yuxevi. Mericüte 'aixüa pepaine, peru 'asita cacaüyarixi 'axa memü'anene müpaü yuri mepüte'erieta. 'Ayumieme mepuyüüacatüca maricacü. 20 Cari yacü xeicüa pepüticuxata. Tietüsü pe'avaüriyani müpaü pemüretimanicü, tevi 'asimüca'yüvecü xüca yuri niu ti'erieca tixaü 'asicatiyurienetü. 21 Mericüsü ta'uquiyari 'Apurahami heiserie pupitüarie tixaütü mütiuyuricü quepaucua yunive 'Isahaqui mavari mayeitüaniquecai müratimavarüvasie. 22 Müpaü xüari pepütimate, yuri ti'erietü 'iya, 'axeicüa tixaü 'asipütiyurienecai.

Yuri que müti'eriecai, paye'atüarie müpaü tiyurienetü. <sup>23</sup> Müpaü tiyuriencacu 'utüarica naye'ani müpaü manuyüne, 'Apurahami yuri tinita'eririeni Cacaüyari, 'ayumieme heiserie hexeyame cani'erivacaitüni. Cacaüyari hamicuya niutaterüvarienu.

<sup>24</sup> Müpaü xüari xepütemate, 'asitiyurienetü xeicüa heiserie püpütüarienu tevi, yuri ti'erietü xeicüa pücatixaü. <sup>25</sup> Mücürita yaxeicüa pütüuyuri 'asita Xahavi 'ucatütü tuminicü muyuvitünüacai. Tamüsü tixaütü mütiuyuricü heiserie canipütüarienu, quepaucua cuyaxi müvarutanaqui'eri niuqui tuayamete, quepaucua xaüsie müvarenü'a xeime huyeyari 'utüa. <sup>26</sup> Ravaiyari canimüquini careca'iyaritä. Yaxeicüata yuri ti'erietü, peru tixaü 'asicatiyurienetü, canimüquinita yuri que müti'erie.

### 3

#### *Taneni que mütiyuruva*

<sup>1</sup> Ne'ivama te'üquitamete xepüca'acüne yunaitü, hipatü xeicüa, müpaü xetemaitü, tame temüte'üquitamete tahesie masi vaüca pürahüivani. <sup>2</sup> Vaücavamecü tepecaxürüve tanaitü. Xüca tevi niuquisie cahecavauseni, mücü canaye'aveni. Caniyüveni müyupirenutüanicü yuvaiyarisie naime. <sup>3</sup> Xüca pirenu tevarutaqueisitüani cavayasixi memütasi'anuenienicü, mücücü vavaiyari naime ta'aurie tepahüpani. <sup>4</sup> Neuxeita naviyasixi 'ememünene. Sepa memuequetüca 'eca mütürücaüyecü, ta'aurie mepaxüriva titunisitüvame 'esimüyevacü, que mütiyuvaüriya ta'aurie mehüanicü 'inü'avame. <sup>5</sup> Yaxeicüa taneni

püyuxevi xeicüa 'esipetü, peru marivemecü caniyüveni ve'eme müyuxatanicü. Camü macucüyexiyasie xüca 'utinaini tai 'esipemecü, mücü caniyüveni 'e'acuyeume mütaxüsitüani. <sup>6</sup> Taneni meta taipäu caniyüveni. Cuiepa timieme tixatatü 'epüyeca tavaiyarisie, tita mücatiheiserie naime tixatatü. Tavaiyari püsevixima naime. Pütasixürimüsitüa tatucari naime. Xasi taiyariyarisie mieme panunetüarie mütacacü. <sup>7</sup> Yunaitüri que memü'anene yeutari, viquixi, cuterixi, haramarasie quiecatari, yunaitü mecanimaxiusievaveni, teüteri yücümana menivamaxiutavaveni. <sup>8</sup> Peru tevi pücayüve mimaxiutani yuneni. 'Axa catiniyurieneni, püyuxamuriene xeicüa. 'Uhaye mümüiyacü xeicüa pühüne. <sup>9</sup> Tanenicü 'aixüa teputiyuane Ti'aitame müta'uquiyari hepaüsita. Tanenicü meta teüteri tepüvaruxaxata 'axa memü'itüarienicü, sepa Cacaüyariपाü me'anenetü memutiveviya. <sup>10</sup> Xei tetayarisie püvayeneica niuqui para 'aixüa mü'itüarienicü para 'axa mü'itüarienicüta 'axeicüa. Mücü 'aixüa püca'ane ne'ivama. <sup>11</sup> Haixapa que tivatineica heuxeicüa ha hacacatü hacucutü. <sup>12</sup> Ne'ivama xapasie que tiyüve huriva tacariyari mütixuxuavere, 'icü meta, caxie nanayarisie que tiyüve mütixuxuavere xapa. Yaxeicüata haixa ma'usivi müvatineica 'aixüa ha'aneme mayuyeitüani pücayüve.

*Que mütimaive müpaü tiupitüarieca taheima miemecü*

<sup>13</sup> Xevitü xeme xüca timaiveni, xüca vaüca timaica, 'aixüa 'anemecü yüanetü queyuhecüatani, quename ca'ayu'eriyatü yatiyuriene, que



müreuyevese müpaü mütiyurienicü timaivetü.  
<sup>14</sup> Me xüca hasivimecü xe'ütesaca xüca yuhesie mieme xeicüa xeyüaca yu'iyarisie, mecuxi xepücateyucatave'erieca, mecuxi xepücate'itavani xeheye'unietü tita yuri müraine. <sup>15</sup> Müpaü que xemütemate xüca müpaü 'aneni, taheima miemecü xepüca'upitüarie. Cuiepa püta canimiemetüni, teüteri va'iyarisie pümieme, cacaüyarixi 'axa memü'anene vahesüa pümieme que xemütemaivave. <sup>16</sup> Haque memü'ütesa haque yuhesie mieme xeicüa memüyüa, manarita mecaniyuxamuriecuni, naime 'axa müti'anecü mepüyüaca. <sup>17</sup> Masi que mütimaive taheima miemecü 'upitüarieca, pü'itiya meri, meta 'aixüa pütivaxeiyasitüa hipame, püca'ayu'eriya, pütiyu'aitüarinüa, yuheyemecü pütiyucananimaya, 'aixüa pütiyuriene, 'uximayasica que müreyevese, huta 'iyariyari pücahexeiya, yacü xeicüa pücati'itava. <sup>18</sup> Müme 'aixüa memütevaxeiyasitüa teüteri, yu'uximayasica que memüte'u'esa cayuvatü mehhexiyatü yu'iyarisie, que mütitixuavere, mücücü heiserie mecanipitüariecuni.

## 4

### *Tepüca'inaqui'erieca tita cuiepa mütimieme*

<sup>1</sup> Titayari xeteyucuyatatüve, mücü haque pemieme. Titayari xeteyucuitüve. Tamüsü xemünaqui'acacü xeicüa xepüyüa, 'ayumieme müpaü xepüteyurie, mücü naqui'eriya müyumiencü xevaiyarisie. <sup>2</sup> Tixaütü xepütehive'erie, peru xepücahexeiya, 'ayumieme

xepüteyumemiva. Mücü meta, xepüyumexütüa hipame vahepaüsita xevara'ivacutü, peru xepüyutexie tixaütü xetehexeyatü xemacü necü, 'ayumieme xepüyucuitüve xepüyucuyatatüve. Masi xepücaheixeyia xemüca'ivavacü. <sup>3</sup> Sepa xemütevava, tixaü xepücateyetuiriyarüva, xe'iyari 'axa 'anecacu xemütevavacü, xemicasitaruvanücü xenaqui'acutü xeicüa. <sup>4</sup> Cari xeme teüteri hipame va'ütama memüvacumaüva vahepaü xepüyüa. Xüari müpaü xepücatemate, xüca 'inaqui'erieca tita cuiepa mütimieme, pi'uxive'erie Cacaüyari. 'Ayumieme que mü'ane müyuvaüriya minaqui'eriecacü tita cuiepa mütimieme, mücü Cacaüyari 'aye'unietü payuyeitüva. <sup>5</sup> Mesü müpaü püta xetecu'eriva 'acu, quename xeniu 'utüarica yacü xeicüa haine, Cacaüyari 'ütesatü pihive'erie mücü 'iyari mütasi'utuitüa tataüta, que maine. <sup>6</sup> Peru mücü vaücavamecü masi 'aixüa tiuca'iyaritü pütasiyurie. 'Ayumieme müpaü paine, Cacaüyari nivaraye'unieca müme memüte'ucatave'erie, 'aixüa tiuca'iyaritü püta püvayurie müme tixaü memücatehüme. <sup>7</sup> 'Ayumieme xequeneyuvaüriyani Cacaüyari mütixe'aitüacacü. Xequenaye'unieca Cauyumarie. Xüca müpaü xeteyurieca, mücü Cauyumarie püyuta'una xehesüa. <sup>8</sup> 'Aura xequenacüni Cacaüyarisüa, mücüta 'aura payani xehesüa. Xequeneuyu'itiexüa yumamasie xeme 'axa teyuruvamete. 'Aixüa 'ane xequenayeitüa yu'iyari xeme huta 'iyariyari xemexeyiacü. <sup>9</sup> Xequene'uximatüarieca yu'iyarisie masi, xequeneyuhiverieca xequeneutisuanani. Xenanai quepasieca hiverica mayanicü.

Xetemavierica quehüiyani xexüxünitü püta xequenacüne. <sup>10</sup> Tixaü xecatehümetütü xequenayuyeitüani Ti'aitame hüxie. 'Ana мүcü vavemete püxe'ayeitüani.

*Ta'ivama vahesie tepücate'uhüpani*

<sup>11</sup> Xepücajuniquimaca ne'ivama. Que мү'ane miniuquima yu'iva, que мү'ane yu'ivasie mütiuhüpa, müpaü tiyurienetü piniuquima 'inüari niuquiyari, pütiuhüpa 'inüari niuquiyarisie. Mericüsü xüca 'inüari niuquiyarisie petiuhüpani, que мү'ane 'inüari niuquiyarisie yamüticamiepaü pepücajüane, 'isücamepaü xeicüa pepüyüane. <sup>12</sup> Que мү'ane 'inüari niuquiyari mucaye, que мү'ane мү'isücame, мүcü caniyuxevini. Мүcü caniyüveni mütiyutavicueisitüanicü mütiyuca'unanicü. Quecuta 'ecü pe'ane 'ahepaü tevisie pemütiuhüpanicü.

*'Asixepücatemate 'uxa'atüni que mütiyüni hepaüsita*

<sup>13</sup> Neuxei xeme müpaü xemutiyuane, Hicüri 'uxa'a nusu tepüyehu мүcü quiecarisie ya мүcüsie, mana xei viyari tepeyurieni, mana tepetaharerutatüveni tepüte'ivatüveni xeniu xemutiyuanepaü. <sup>14</sup> Xeme 'asixepücatemate 'uxa'atüni que mütiyünicü. Qesü titita xetucari. 'Aüxi xecanihümetüni xeicüa. 'Aüxi 'epücareutere xeyarietü, cuitü caxeyarietü payeica. <sup>15</sup> Masi peuyevese müpaü püta xemutiyuanenicü, Xüca müpaü tinaqueni Ti'aitame, tepayeyuyurini, meta 'ipaü ya müpaü tepüteyurieca, müpaü xe'utiyuatü. <sup>16</sup> Peru hicü masi ve'emete xepüyuxata xeteha'erivatü que xemüteyucatave'erie

xeicüa. Naime müpaü que xemutiyuane yuhepaüsita, 'axa xepüteyurie. <sup>17</sup> Mericüsü que mü'ane müpaü mütime 'aixüa mütiyurienicü, peru müpaü mücatiuriene, mücü 'axa pütiyuriene püta xeicüa.

## 5

### *Xicusixi memüteyuca'uximatüa*

<sup>1</sup> Hicümüsü xeme xemeuca'u. Neuxej, xequeneutisuani xequeneutihivani müpaü xeteha'erivatü 'uximatüarica müxe'axirümecü. <sup>2</sup> Titacü xemüteheuca'u, mücü pütitipüque. Xe'ixuriqui püticümiva cüpsi mepiyuine. <sup>3</sup> Xehuru tepüayari xepürata tepüayari püyucuitamatüca. Cuitayari pütihecüata xehepaüsita. Xepüyuhiveritüa, yaxaicüa tai que mütiyucucüinecü xevaiyarisie. Sepa tucari mütaparirüme xepeyuca'uitüa xeicüa. <sup>4</sup> Camü te'uximayatamete va'ivarica. Mepicuxeüri xevaxata mieme, peru xepüvacuamana xeme. Va'ivarica pümasiücü meuyevesecü. 'Isanamete metihivacacu, que mü'ane Yümüireme Tiva'aitüvame mühücü nivaru'enieni. <sup>5</sup> Xemeri hive'ericacü xeicüa xeyüatü 'axepu'uvacai cuiepa, xerucuyatüvetü xeicüa xepü'ayumiemetetücai. Xepüyuvaiyatüacai vacaisixi vahepaü xemücüi'ivanicü xeicüa. <sup>6</sup> Xepixanetacai que mü'ane heiseriemecü yamüticamiecai. Xepe'ivaxü, xepimi. Peru mücü pücaxe'aye'uniecai.

*Xepücavaüripieca xete'uca'enivatü, xe-  
queneyunenevieca*

<sup>7</sup> 'Ayumieme ne'ivama xete'uca'enivatü xepücavaüripietücani, Ti'aitame mexi canuave.

Camü cuiepa 'esame picuevie 'icuaxi cuiepa mieme cui müraye'axe. Pücavaüripi sepa 'emüreutere 'auracacu mieme 'icürixa mieme ha tacuevietü. <sup>8</sup> Xemeta xepücavaüripietücani xete'uca'enivatü. Xequeneyutürücariyani yu'iyarisie. Canaye'aximeni Ti'aitame munuanicü. <sup>9</sup> Neuxei ne'ivama, xeme niuqui xepücaxüatüaca yu'ivama vahepaüsita, capa 'isücame xetixani'erienicü. Camü mücü quitenie püta'axime. <sup>10</sup> Texaxatamete Ti'aitamesüa memiemetetütü memütecuxatacai, müme xequenivara'erivani ne'ivama 'üquisica memühümetücaicü, 'axa mü'ane menevietü que memüte'uca'enivacai temüva'üquenicü. <sup>11</sup> Camü müme memüte'uca'eniva 'aixüa me'itüarietame tepü'erie. Xepu'enana que mütiuca'enivacai Cuvi. Müpaüta xepütehetime 'arique Ti'aitame que müreye'atüa, Ti'aitame cuini mieme que mütiyucananimaya.

<sup>12</sup> Sepa naimecü ne'ivama, xepücayühürütüaca. Sepa taheima mieme xexatatü sepa cuie xexatatü sepa que tita mütihücü xexatatü, xepücayühürütüaca. Xüca xeyuvaüriyani, hü xequeneutiyaneni xeicüa. Me tixaü xüca xecayuvaüriyani, tixaü xequeneutiyaneni xeicüa, capa xehesie tiuhüivatü 'ayanicü.

<sup>13</sup> 'Axa mü'ane xüca nevieximeni xevitü xeme, queyutanenevieni. Me xüca yutemavieca que'utacuicani. <sup>14</sup> Xüca ticuyeni xevitü xeme, yu'aurie quevaretacuevieni memüyuyexexeüriva va'uquiyarima. Müme meque'ineneviyani me'icavirivatü haseiti, que mü'ane müti'aitame mücü mehahüavetü. <sup>15</sup> Que memüteyunenevie

yuri mete'erietü, mücücü pütavicueisitüarieni  
 ticuicame, Ti'aitame penucuquetüani.  
 Mücü meta, xüca 'axa tiuyurieni, mücücü  
 püreuyehüviyarieni. <sup>16</sup> 'Ayumieme hipatü  
 mexe'eniecacu xequeneyuhecüatani xüca  
 'axa xete'uyurieni, xemüyuneneviecacü  
 yuxexuime yuhesie mieme yunaitü, müpaü  
 xete'ivautü xemanayexüriyanicü. Que mü'ane  
 heiseriemecü yamüticamie, mücü nenevierieya  
 vaüca caniyüvemücü Cacaüyari müpaü xüca  
 ticuyütüvani. <sup>17</sup> 'Eriyaxi canitevitücaitüni tahepaü  
 tiuca'iyaritü. Mücü cuini mieme püyuneneviecai  
 mücacaviyecü. Püca'ucaviyexü mana cuiepa haica  
 viyari heimana 'ataxeime meseri. <sup>18</sup> Tavari  
 puyutanenevi, 'ana muyuavisie pucaviyexü, cuie  
 pitixuavitüa 'icuaxi.

<sup>19</sup> Ne'ivama xüca xevitü xeme heuyevauseri tita  
 yuri mürainesie cativiyatü, xüca xevitü ta'aurie  
 hehüani, <sup>20</sup> müpaü xequetenemaica, que mü'ane  
 ta'aurie mehüa 'axa tiyuruvame haque meuyeve  
 müca'uyeicanicü, mücü pütavicueisitüani tucarieya  
 müca'umünicü. Sepa vaüca 'axa mütiuyuri, mücü  
 canayeitüariemücü.

**Cacaüyari niuquieya xapayari türatu hecuame  
hepaüsita tati'aitüvame tasivicueisitüvame  
Qesusi Cürisitu mi'atüa  
New Testament in Huichol (MX:hch:Huichol)  
El Nuevo Testamento de nuestro señor y salvador  
Jesucristo**

copyright © 1988 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Huichol

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Huichol [hch], Mexico

**Copyright Information**

© 1988, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Huichol

**© 1988, Wycliffe Bible Translators, Inc.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-25

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022

79690d81-fd4b-51b4-a3a6-712e0fddaca3